



Nieuwsbrief n^o 3 April-mei 2009-2010

Mededelingen namens
Leerkrachten en bestuur
Stichting Nederlandstalig
Onderwijs in de Alentejo
www.snoal.info

Stichting NOB 30 jaar!

De Stichting Nederlands
Onderwijs in het Buitenland
(Stichting NOB) adviseert en
ondersteunt Nederlandse



scholen in alle delen van de wereld. Ook "de Olijftak" kan altijd op hun steun rekenen.

Vanwege het 30-jarig bestaan van de stichting NOB, hebben we het boek *Overal en ergens...* ontvangen. Het vertelt over de twaalf provincies en over alles wat Nederland op die plekken zo bijzonder maakt.

In Algoceira komt het boek elke week even tevoorschijn. Zo hebben we een liedje gehoord om de provincies gemakkelijk te onthouden en weten we al meer over het noorden van Nederland: de Waddeneilanden en het bijbehorende ezelsbruggetje TVTAS, de zeilbootjes op de Friese meren en het planetariummuseum van Eise Eisinga.

Een van de kinderen leest na de kring een verhaal voor en op die manier hebben we elke week een klein beetje cultuur. Er hangt een poster in de klas met daarop de kaart van Nederland, waarop alle plaatsen die in het boek voorkomen worden beschreven.

Toetsen Algoceira

Ondertussen hebben de leerlingen al flink wat toetsen gemaakt. Zo hebben we de spelling- en begrip lezen toets al afgerond. Deze maand is woordenschat aan de beurt, waar we kijken naar de grootte van de woordenschat en kennis over de betekenissen van woorden en de betekenisrelaties die er onder de woorden bestaan.



Spreekbeurten bij Juf Hermanda

Alle leerlingen van groep 4 en 5, uitgezonderd de R3 groep, hebben een spreekbeurt gehouden in de afgelopen maanden. Voor allen was het de eerste keer en dus erg spannend. Voor een eerste keer ging het erg goed!

Er was de spreekbeurt van Mirjam over *haar* en van Lara over *borduren*. Van Wilbert



over *zwemmen* en van Derek over *snoep*. Coen deed het over zijn *viool* en Rowan over *klompen*. Ze waren allemaal erg interessant, en we hebben er zeker allemaal wat van geleerd.

Nu willen we een tweede ronde houden en dat kan alleen nog maar beter gaan, de leerlingen weten nu waar ze op moeten letten en wat nog beter kan dan de vorige keer. We hopen op nog meer leuke en leerzame spreekbeurten, succes!!

Oudertevredenheidsenquête

In de bijlage bij deze nieuwsbrief vragen we uw mening over diverse aspecten van onze school. Zo kunt u uw (on)tevredenheid uitspreken over het lesaanbod, de leerlingenzorg en de ouderinspraak. Het oudertevredenheidsonderzoek dat voorgesteld is door de Stichting NOB, zullen we voor dit onderzoek gebruiken.

We hopen dat alle ouders de enquête invullen, zodat ieders mening meegenomen kan worden in het beleid van onze school. De bevindingen publiceren we in nieuwsbrief n^o1 van het volgende schooljaar.



We rekenen op uw medewerking!

Opa en Oma Bieb

Rond Kerst en Nieuwjaar hebben onze leerlingen prachtige kaarten gemaakt. De ene was nog mooier dan de andere. Op de kaarten stond het verzoek om een bijdrage te leveren aan onze schoolbibliotheek. Ouders hebben deze vervolgens naar ooms en tantes, opa's en oma's, zussen en broers gestuurd.



Onze penningmeester heeft overuren gedraaid om de binnenstromende giften te kunnen verwerken. Inmiddels hebben de leerkrachten voor ruim €250 aan mooie nieuwe boeken besteld. Deze kunnen nu ieder moment in de bus vallen: dan kan er weer heerlijk gelezen worden!

Namens alle leerlingen willen wij daarom iedereen hartelijk bedanken voor jullie medewerking én jullie bijdrage. (Uiteraard is het nog altijd mogelijk om een bijdrage t.b.v. de bibliotheek te doen. Zie de site voor nadere informatie.)

Spreekbeurten en boekbesprekingen in Algoceira

Alle leerlingen van Algoceira hebben aan het eind van de maand april allemaal over een zelfgekozen onderwerp en over een gelezen boek verteld.

De onderwerpen varieerden van paarden, honden, kaas en de Joden in de WOII.

We hoorden verhalen over Koen Kampioen en ook de verhalen van Carry Slee blijven in trek.

De kinderen hebben erg hard gewerkt en met veel aandacht naar elkaar geluisterd.

Volgend jaar oefenen we opnieuw. U kunt uw kind helpen trainen. Door na het lezen van een boek te vragen naar het volgende: over wie of wat gaat het boek, wat gebeurt er en hoe eindigt het verhaal? Kun je het boek in 15 zinnen beschrijven?



Vergeten oorlog

Voor kinderen van nu is de Tweede Wereldoorlog lang geleden: 65 jaar! Jeugdboeken kunnen een bijdrage leveren aan het levend houden van de herinnering van deze oorlog. Bij uitgeverij Leopold verschijnen zes nieuwe jeugdboeken van oa. Martine Letterie en Lydia Rood over bijvoorbeeld de bombardementen op Rotterdam en Middelburg, de Sinti en de Roma, dwangarbeid en de Tweede Wereldoorlog in Suriname. Kijk op www.vergetenoorlog.nl/boeken.



Strandspektakel 1 mei op het strand van Almogrove.

Het belooft zaterdag 1 mei een mooi Koninginnefeest te worden: veel families hebben hun deelname bevestigd. Ook andere belangstellenden willen meedoen met de strandspellen en het beachvolleybal. We starten om 11 uur op het strand van Almogrove. De **routebeschrijving**: komende vanaf Cercal neem IC4 richting zuiden. Villa Nova de Milfontes voorbij rijden, na 5 km afslag Almogrove. Na 3 km in Almogrove richting strand rijden waar je op een grote parkeerplaats uitkomt. Rechts hiervan vind je het strand, waar het feest zal plaatsvinden.



We hopen natuurlijk op superweer!

De resultaten van de Cito toets

Met de eindtoets Basisonderwijs (Cito-toets) wordt de basisschool afgesloten. De leerlingen beantwoorden vragen op het gebied van taal, wiskunde/rekenen, studievaardigheden en wereldoriëntatie. De uitslag van de toets is, in Nederland, een belangrijk hulpmiddel bij de middelbare school keuze.

Op "de Olijftak" hebben dit jaar zes leerlingen aan de Cito-toets meegedaan. Het gemiddelde resultaat komt precies overeen met het gemiddelde van de vier grote steden in Nederland, een standaardscore van 533. Het landelijk gemiddelde resultaat is dit jaar iets hoger uitgevallen dan vorig jaar. De gemiddelde score was 535,1, een verbetering van 0,1 punt.

Uiteraard waren er ook bij ons uitschieters naar boven en naar beneden, maar iedereen heeft z'n uiterste best gedaan en over het algemeen naar verwachting gepresteerd. Annemiek Pronk schitterde op het onderdeel studievaardigheden: 40 van de 40 vragen beantwoordde zij goed. In Nederland is de hele toets door negen leerlingen foutloos gemaakt.



De moeilijkste opgave van de Cito-toets was opgave 26 uit het katern Taal. Slechts 40% van de scholieren wist deze vraag goed te beantwoorden.

Opgave 26 bestaat uit vier zinnen. In welke zin is het schuin- en dikgedrukte woord fout gespeld?

- A De jongens **vertelden** niet de waarheid.
- B De muilkorf **verhindert** dat de hond bijt.
- C Het vet **stolt** als het afkoelt.
- D Waarom heb je je ermee **bemoeit**?

Mail het juiste antwoord en maak kans op een speciale Koninginnedagtraktatie!

Agenda april – mei - juni 2010 Wijzigingen onder voorbehoud

april 2010		mei 2010		juni 2010	
do	1	za	1 Strandspektakel/Dia do Trabalho	di	1
vr	2 Goede Vrijdag	zo	2	wo	2 Open dag
za	3	ma	3 18	do	3 Dia do Corpo de Deus
zo	4 Pasen	di	4 Erik Prins 15 jaar	vr	4
ma	5 14	wo	5 taal voor kleuters toets	za	5 10 min.gespr./rapport/Open dag
di	6	do	6	zo	6
wo	7	vr	7	ma	7 23
do	8	za	8 taal voor kleuters toets	di	8
vr	9	zo	9	wo	9 10 min. gesprekken / rapport mee
za	10 Inhaalles Aldeia da Serra	ma	10 19	do	10 Dia de Portugal.
zo	11	di	11	vr	11
ma	12 Nieuwsbr3 'de Olijftak' 15	wo	12 leestoets (AVI) groep 3 t/m 8	za	12 10 min. gesprekken / rapport mee
di	13 Thomas Ik 9 jr/leerkr.verg.	do	13	zo	13
wo	14	vr	14	ma	14 24
do	15	za	15 leestoets (AVI) groep 3 t/m 8	di	15
vr	16	zo	16 Bas en Niels van den Blink 10 jaar	wo	16 10 min. gesprekken / rapport mee
za	17 leeswoordenschat groep 5	ma	17 Coen van der Male 9 jaar 20	do	17
zo	18	di	18	vr	18 laatste lesdag Portugese scholen
ma	19 16	wo	19 spellingstoets groep 3 deel 1	za	19 cultuurochtend 3/ laatste lesdag
di	20	do	20	zo	20
wo	21 leeswoordenschat groep 5	vr	21	ma	21 25
do	22	za	22 Annemiek 14jr/spellingst. gr.3 dl1	di	22
vr	23	zo	23	wo	23 cultuurmiddag 3/ laatste lesdag
za	24	ma	24 21	do	24
zo	25 Dia da Liberdade	di	25 leerkrachtenvergadering	vr	25 schoolkamp groep 3-8
ma	26 17	wo	26 SVS groep 3 deel 2	za	26 schoolkamp groep 3-8
di	27 Andrea Elderink 7 jaar	do	27	zo	27 schoolkamp groep 3-8
wo	28	vr	28	ma	28 26
do	29	za	29 SVS groep 3 deel 2	di	29
vr	30 Koninginnedag	zo	30	wo	30
		ma	31 Nieuwsbrief 4 'de Olijftak' 22		

Boekentip Tim en Taco op Terschelling

Samen met Tims moeder kamperen Tim en Taco op Terschelling. Daar ontmoeten ze Dirk en Floor, die Tim nog kennen van de vorige vakantie. Met z'n vieren beleven ze de spannendste avonturen. Ze hebben een geheime hut, bouwen dammen op het strand, gaan



kopje-onder in zee en zoeken de prachtigste schelpen. Maar wie heeft dat geheimzinnige briefje bij hun hut achtergelaten? En hoe komt het dat hun schelpenmuseum kapot is gemaakt? En waar komen 's nachts die angstaanjagende geluiden vandaan? Zijn er soms spoken op de camping? Kunnen de vier stoere kampeerders het raadsel oplossen?

Een spannend, eigentijds en sfeervol vakantieavontuur voor kinderen vanaf 8 jaar. Er komt veel van de Nederlandse Cultuur in voor, dus ook zeer leerzaam voor onze Portugese Nederlandstaligen. Veel leesplezier!! (AVI 7.)

Lieke van Duin

Hou je van lezen?

Van de boeken

over Tim en Taco?

Van dierenboeken?

Van verhalen over

de slimme spin

Anansi? Dan ben je

goed op de site van schrijfster Lieke van

Duin! www.liekevanduin.nl



Groep 3, 3b en 5 in Santa Sofia

Groep 3 maakt na een wat langzame start steeds meer vorderingen. De oudste van de drie leerlingen, werkt nu op haar eigen wat snellere tempo in de werkboekjes maar doet ook met de andere activiteiten van de rest van de groep mee. Zij heeft de woordenschattoets gedaan en zal in mei ook de AVI toets maken. Thema's: Flapoor de haas, de dooshut, speel je mee en Lang leve Wies.

Groep 3b werkt aan de laatste thema's. We zullen de laatste lessen extra aandacht besteden aan woordenschat, lezen en spelling. Deze maand maken ze de woordenschattoets en opgavenboekje E (eind van het schooljaar). In mei staan de leestoets (AVI) en spellingtoets (SVS) gepland. Thema's: de Snoepfabriek, verhuizen, aan het werk en herhaling/afsluiting.

Groep 5 heeft de SVS (spelling) toets en de begrijpendleentoets gedaan en zal in de maand mei de leeswoordenschattoets doen.

Ook zullen ze de AVI toets voor de tweede maal maken, deze toets laat het leesniveau en de vorderingen van de leerling zien. Thema's: lucht, producten en verplaatsen.

We hebben een gezellig en af en toe druk klasje in Santa Sofia. Er is altijd veel te vertellen in de kringgesprekken. In de pauze spelen ze voetbal, spelen in het zand of doen een spel. Ze kunnen goed met elkaar opschieten.



Boekbesprekingen

Ook in de komende maanden gaan we weer boekbesprekingen houden. Dus, zoek een leuk boek uit en vertel er over: was het spannend, saai, romantisch, avontuurlijk... wie zijn de hoofdpersonen en vond je ze leuk, wat heb je van het boek geleerd? Is het een aanrader? Doe je best!!



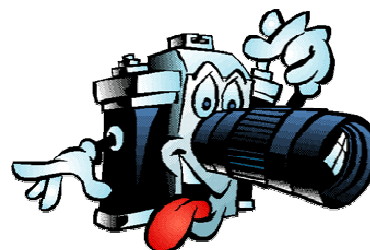
Voorlezen

Ook als je kind zelf al leest, is het belangrijk dat ouders blijven voorlezen. Lezen is de beste manier om de woordenschat van je kind uit te breiden, en dat is erg belangrijk voor de ontwikkeling van de taal.

Toon interesse in de boekjes die ze zelfstandig lezen en vraag eens waar het over gaat en wat ze er van vinden, ook als ze groter worden. Dat stimuleert kinderen om meer te gaan lezen, er meer over na te denken en het steeds beter na te kunnen vertellen.

Fotowedstrijd

Stichting NOB bestaat 30 jaar en organiseert dit voorjaar een **fotowedstrijd**! Ze willen het Nederlands onderwijs in het buitenland door de jaren heen in beeld brengen. Foto's die mooie of verrassende onderwijs- of schoolsituaties laten zien maken kans op een hoofdprijs in de vorm van een **Bruna cadeaubon t.w.v. €300**, waarmee we zelf boeken kunnen uitzoeken via internet. De 2^e en 3^e prijs zijn bonnen van **€200** en **€100**.



De stichting is blij met zowel foto's van vroeger als foto's van nu. En... we mogen zoveel foto's insturen als we maar willen. Het is wel belangrijk dat we bij inzending aangeven dat het om de Olijftak gaat. Wie heeft er oer-Nederlandse tradities in Portugal op een originele manier vastgelegd? Of kunnen we de winnende kiek met Koninginnedag 2010 schieten?

Denk bij het insturen aan de volgende punten: Geef uw foto een titel en stuur een korte beschrijving mee. Wie of wat staat op de foto, op welke school (de Olijftak) is de foto gemaakt en wanneer (datum of jaartal). Vergeet niet uw naam, adres en woonplaats bij te voegen. Lees de algemene voorwaarden. Technische specificaties: foto is minimaal 1 Mb en maximaal 5 Mb. Op www.ouders.nl vindt u tips over het fotograferen van kinderen. Stuur vóór 1 juni 2010 uw foto's naar info@stichtingnob.nl Let op: vul bij het onderwerp van de mail het woord 'Fotowedstrijd' in. Vragen: info@stichtingnob.nl Voor de algemene voorwaarden zie onze site www.snoal.info.

De R3 klas van Aldeia da

Serra

De zaterdagmiddaggroep in Aldeia da Serra (R3-groep) heeft cursus 3 van de methode "Mondeling Nederlands" afgerond. Op 17 april zullen we de toets maken van deze cursus en beginnen we met cursus 4. In elke cursus worden dezelfde thema's gebruikt, maar deze worden steeds iets meer uitgebreid. Door herhaling en uitbreiding van de woordenschat maken de kinderen zich de Nederlandse taal steeds iets meer eigen.



De vorderingen zijn nog niet optimaal, maar het is niet mogelijk een taal te leren met maar 3 uur onderwijs in de week. Het blijft zeer belangrijk dat de Nederlandstalige ouders, familie en vrienden consequent Nederlands met hen spreken en lezen. Leerkracht Hermanda weet dat veel ouders dit ook wel proberen, en zegt: 'Houden zo, zet 'm op!'

We verwachten dat de basis van de Nederlandse taal na het afronden van deze methode gelegd zal zijn.

Thema's:

Groep 2 - 'De Koningin' en 'Zomer'; letters *k, f, s* en *z*.
Groep 3 - 'De dooshut', 'Speel je mee?' en 'Lang leve Wies'.
Groep 4 - cursus 4, Thema's: 'School', 'Wonen', 'Lichaam' en 'Natuur'.

De kleuters hebben naast hun eigen themalessen ook meegedaan met de woordenschat oefeningen en vertellingen van de cursus 'Mondeling Nederlands'. Nu gaan we het hebben over Koninginnedag, daarna zullen we het hebben over de verschillen tussen Portugal en Nederland wat betreft de zomervakantie. Groep 3 werkt, naast de Mondeling Nederlands cursus, in werkboekje 4 van de Leessleutel wat erg goed gaat, vooral door de vele herhaling van de woorden.

Groep 4 werkt in woordenschat werkboek gr. 4, het is best pittig. Het is geen rustig klasje, het grote leeftijdsverschil kan daarvan een oorzaak zijn of dat de lessen 's middags zijn. Het is ook moeilijk om geconcentreerd te blijven als je niet alles verstaat wat er gezegd wordt. In de pauze spelen ze fijn samen.



Bestuurszaken

Bij een school horen vergaderingen, zo ook bij de Olijftak. Een aantal keren per jaar vergaderen bestuur en leerkrachten apart van elkaar om het onderwijs te plannen en het beleid tussentijds te evalueren. 23 April as. (datum onder voorbehoud) komen we met zijn allen bij elkaar. Op de agenda staan o.a. de functioneringsgesprekken, de bijscholing, voortgezet onderwijs, en de laatste voorbereiding voor Koninginnedag.



Ook bespreken we de stand van zaken rond het lespunt Beja dat dit jaar door de Oranje Viermaster Algarve is gestart. In januari hebben de besturen van de Olijftak en de Oranje Viermaster al overleg gehad. Op dit moment zijn we in gesprek met betreffende leerkracht en ouders om te zien of dit lespunt toch onder de vlag van de Olijftak kunnen gaan draaien.

Contact:

Algemeen e-mailadres:
secretariaat@snoal.info



Telefoonnummers en e-mailadressen van bestuur en leerkrachten staan in de

schoolgids en op de site

www.snoal.info

Correspondentieadres: Apartado 386, 7350-905 Elvas

Aldeia da Serra, ochtendgroep

De enige leerling van groep 3 zal thema 8 van de Leessleutel afmaken en zal volgend jaar groep 3 afronden. Het is niet mogelijk om de hele leerstof in één schooljaar te geven. Ook met gebruik van de NTC-module is 108 uur niet voldoende om alle stof door te nemen, en extra aandacht te geven aan de specifieke Nederlandse klanken en spelling. Omdat groep 3 erg belangrijk is als basis van de rest van het basisonderwijs willen we er voldoende tijd aan besteden.

Groep 4 zal op 24 april de SVS-toets maken, deze toets laat de vorderingen op spellingvaardigheid zien. Zij maken deze toets later dan op de kalender gepland staat omdat ze aan het begin van het schooljaar groep 3 nog moesten afronden: ze hadden nog niet alle stof behandeld die nodig was voor de toets. Als we doorwerken zoals we tot nu toe gedaan hebben lukt het om groep 4 nog dit schooljaar af te ronden! Hard gewerkt, jongens!



Groep 5 heeft de SVS-toets al gedaan, en zal deze maand de begripdlezentoets en in mei de leeswoordenschattoets doen. Ook zullen alle groepen de AVI-toets maken, deze toets laat het leesniveau van elke leerling zien.

We hebben een klein maar fijn groepje, de lessen lopen soepel en de leerlingen kunnen goed met elkaar overweg.

Voortgezet Onderwijs op de Olijftak

Op dit moment biedt 'De Olijftak' basisonderwijs van groep 1 tot en met 8 aan. Met ingang van volgend schooljaar wil de school graag ook voortgezet onderwijs gaan aanbieden. We zijn op dit moment aan het bekijken wat de mogelijkheden hiervoor zijn. De leerlingen krijgen dan les in de Nederlandse taal en cultuur op het niveau van klas 1 van het middelbaar onderwijs in Nederland. De lessen worden gecombineerd met de bestaande klassen en op dezelfde lestijden gegeven.

Op dit moment zitten er maar liefst acht leerlingen in groep 8. Normaal gesproken nemen we afscheid van hen op het zomerkamp en keren ze na de vakantie niet meer terug. Mede naar aanleiding van vragen van ouders willen we ze echter graag de mogelijkheid bieden om op school verder te gaan met Nederlands. Een andere mogelijkheid is bijvoorbeeld het volgen van lessen via de Wereldschool. De komende tijd zullen we leerlingen en ouders nader informeren over onze plannen.

